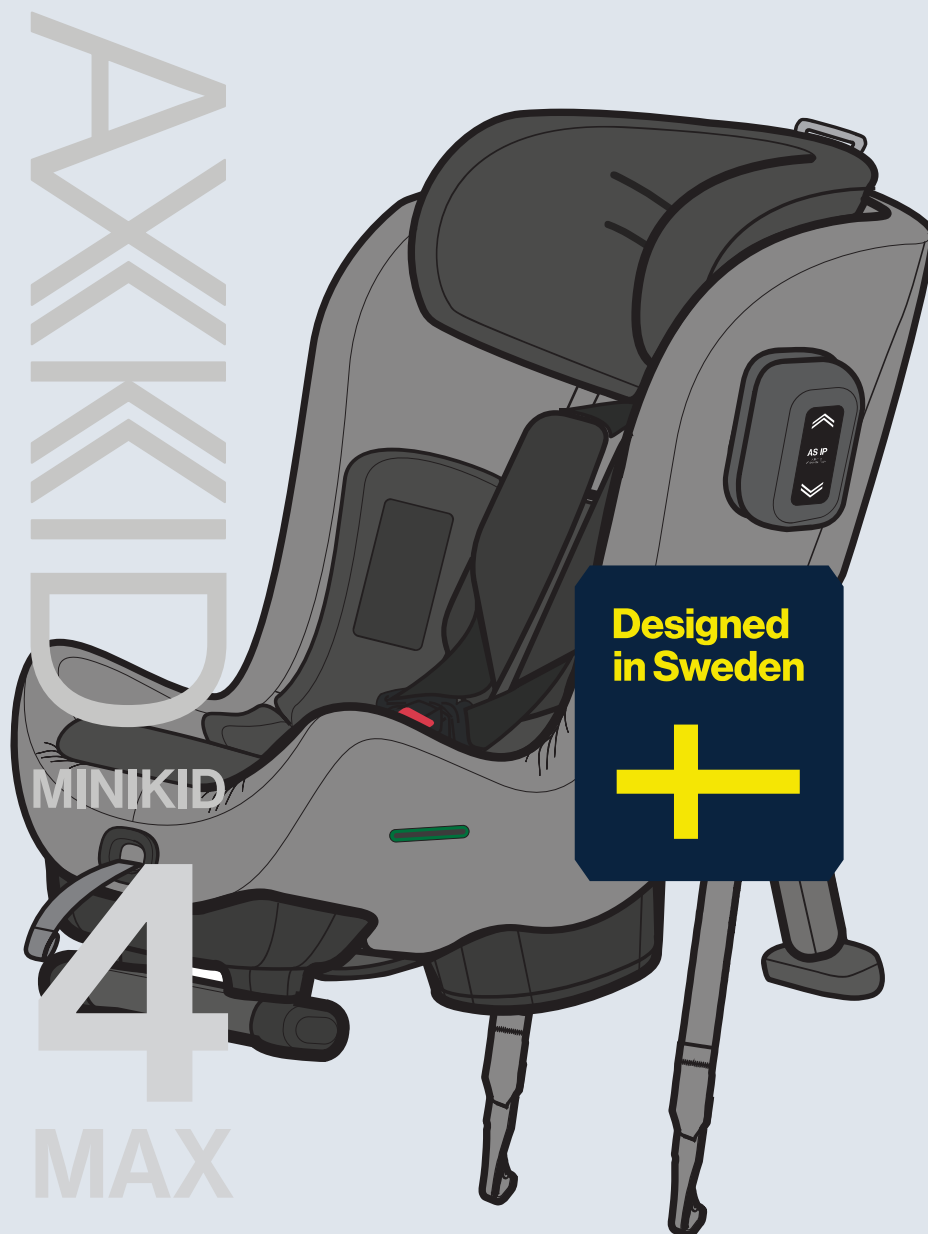
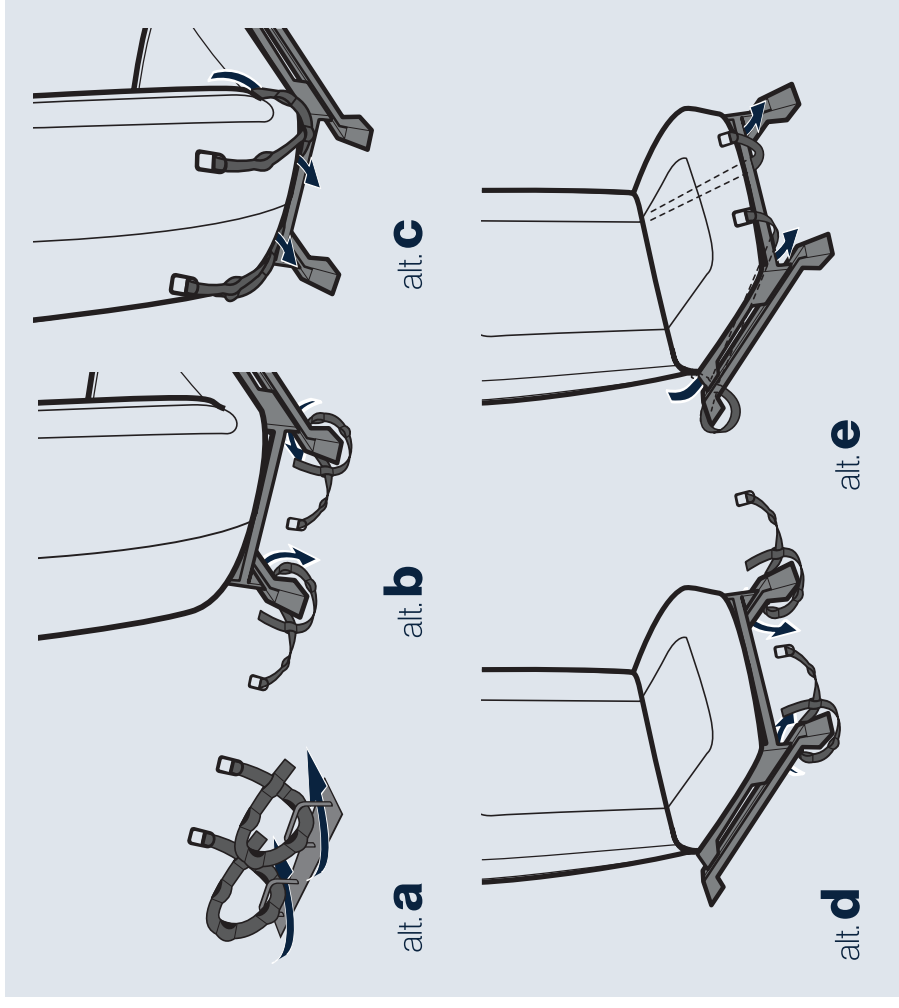
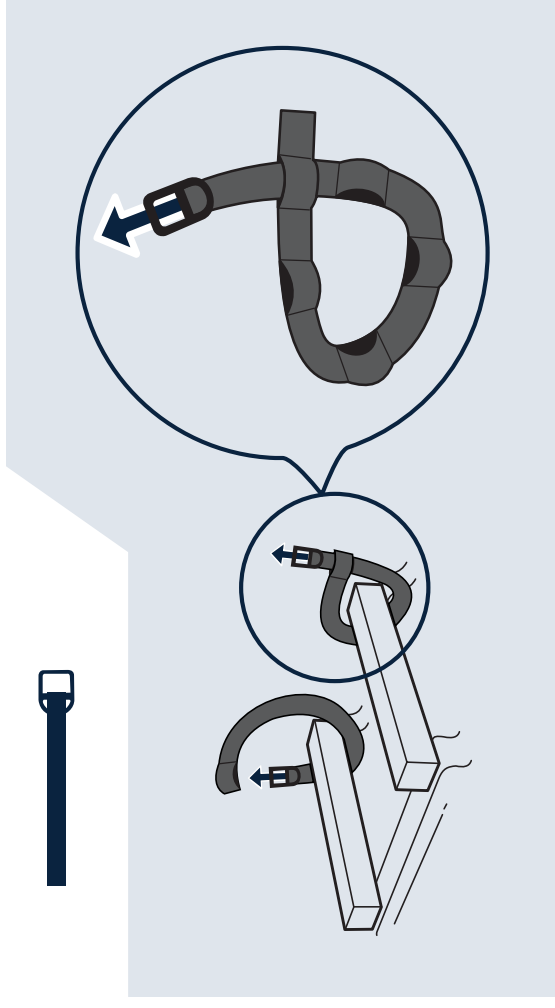
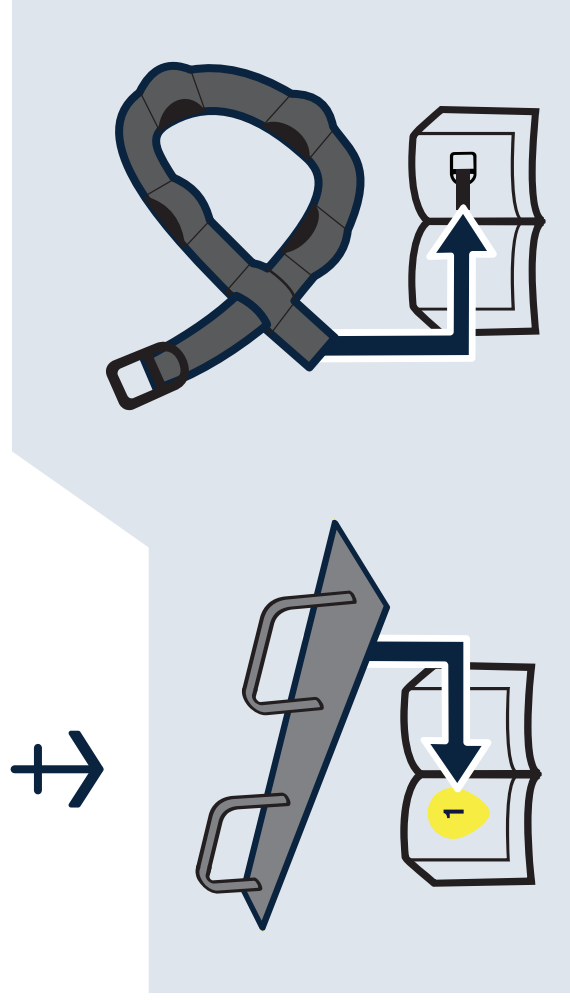


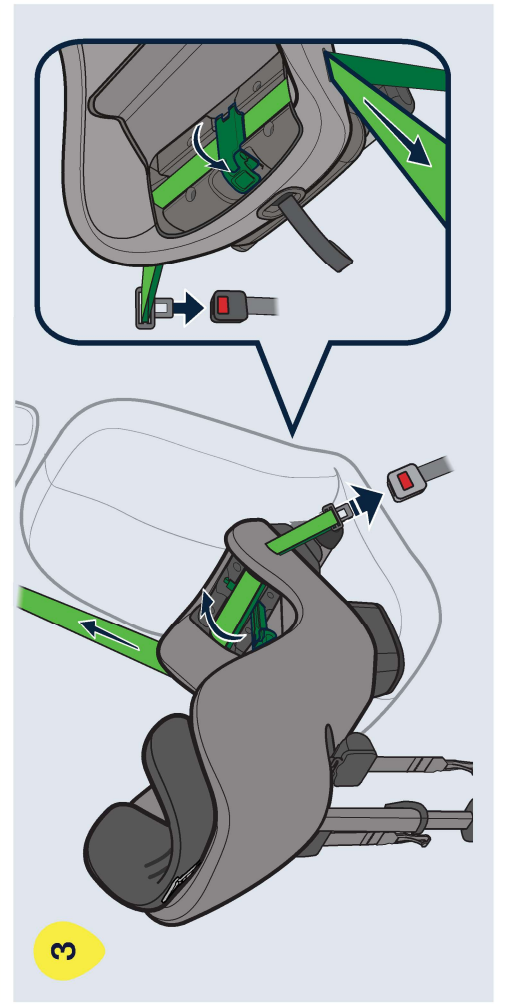
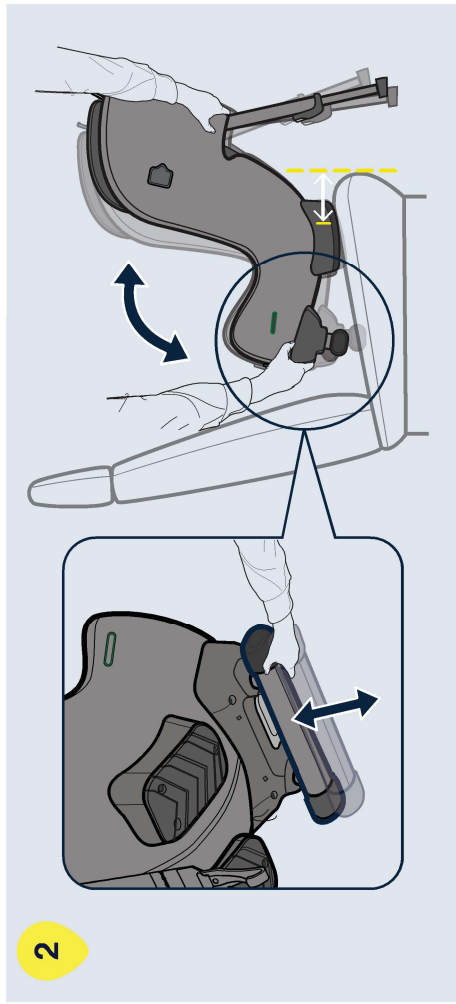
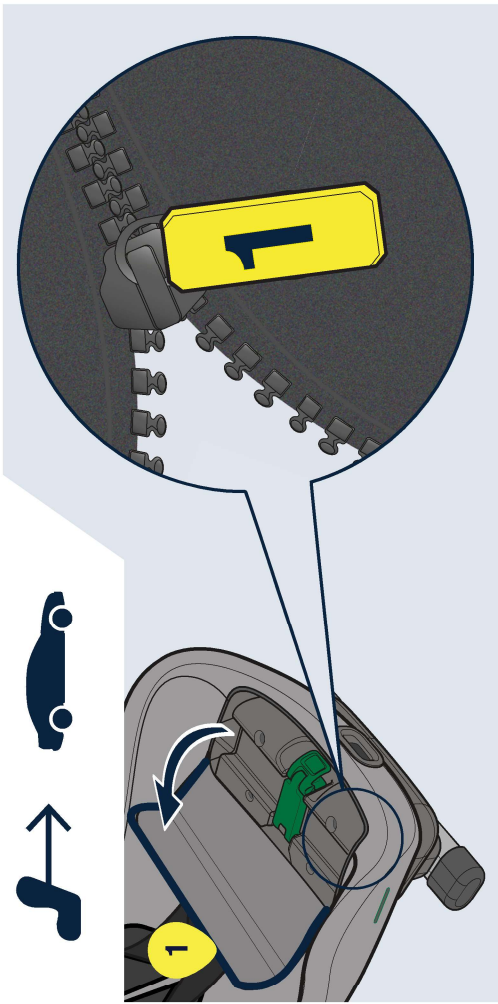
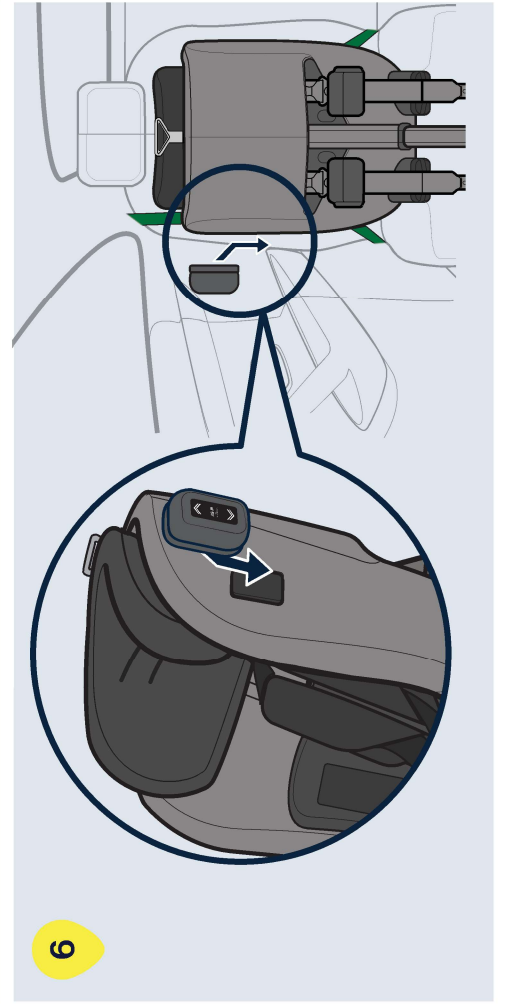
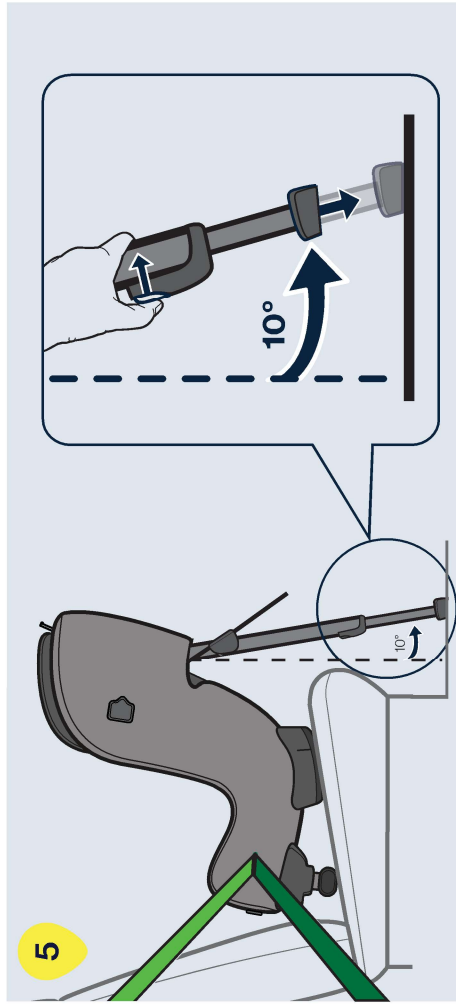


**UN regulation no. 129**

**Instruction Manual**

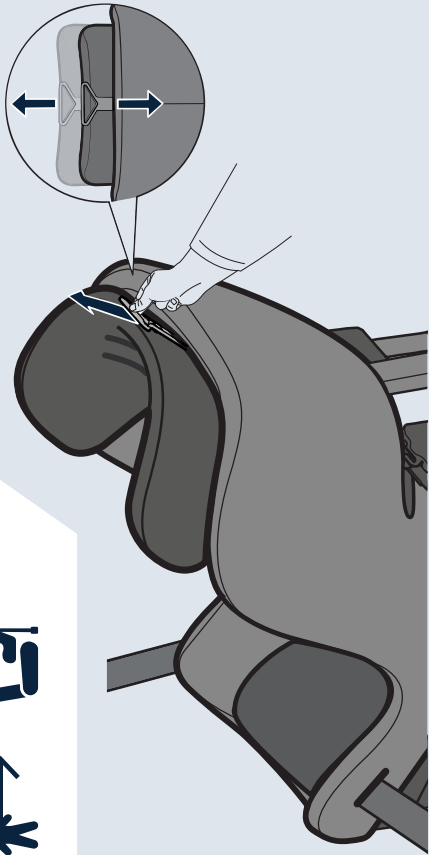
Axkid MINIKID 4 MAX car seat, 61-125 cm



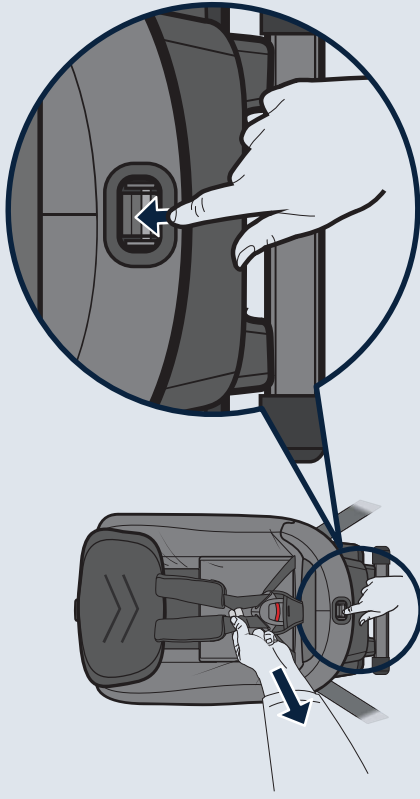




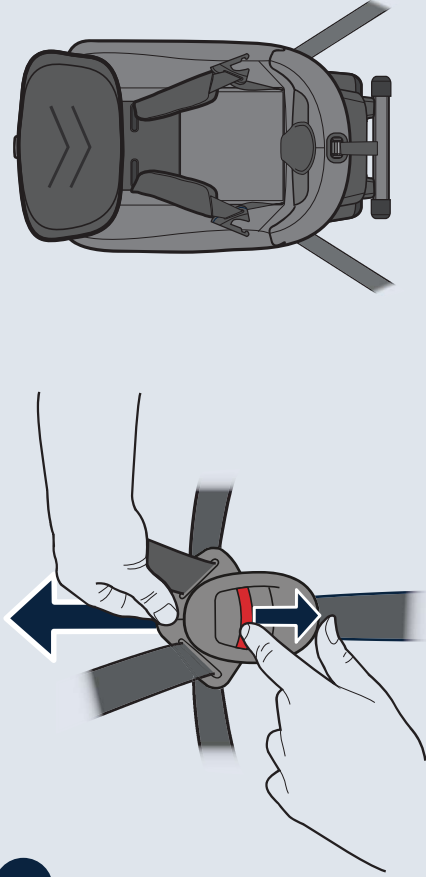
7



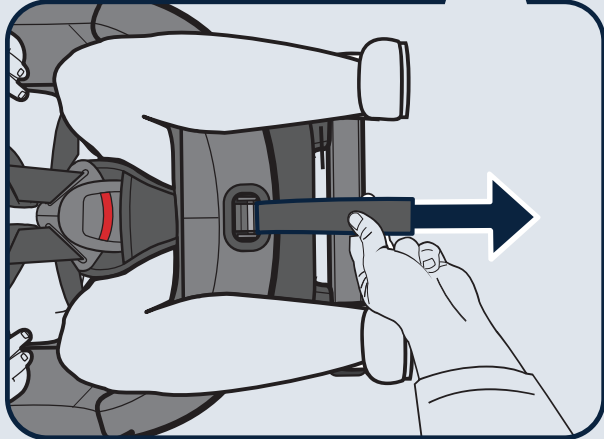
8



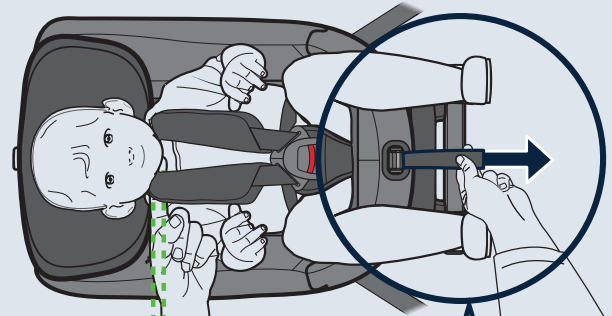
9



11

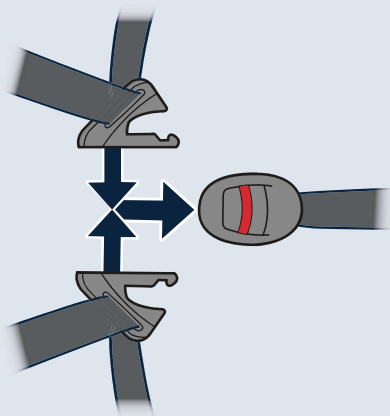
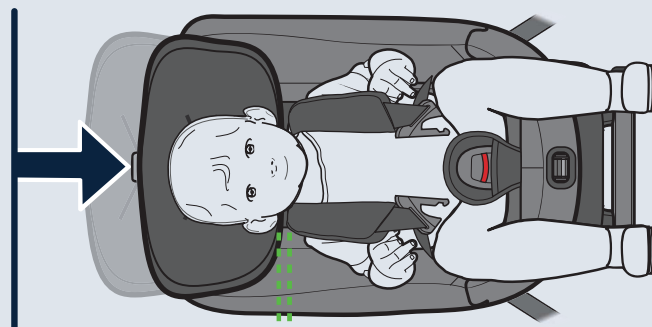


≤1 cm

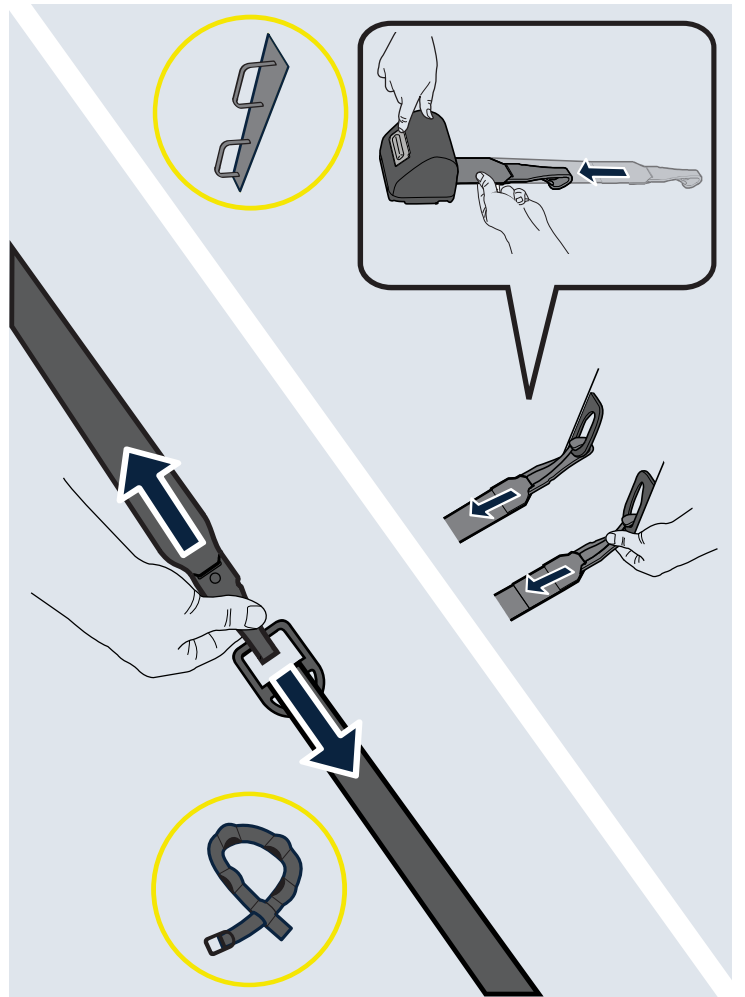
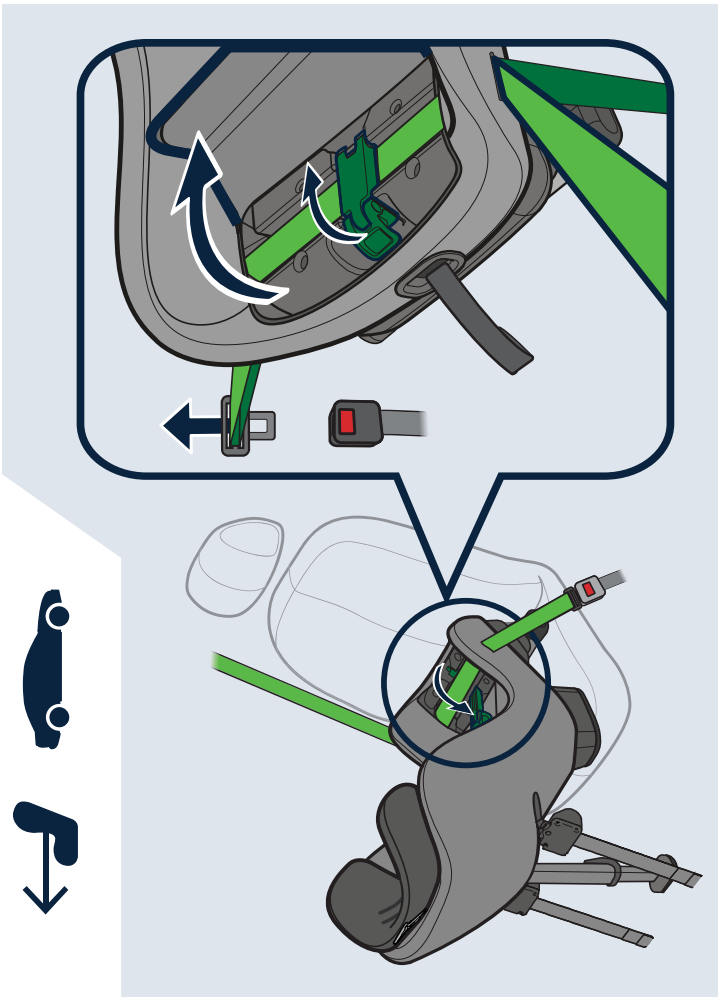
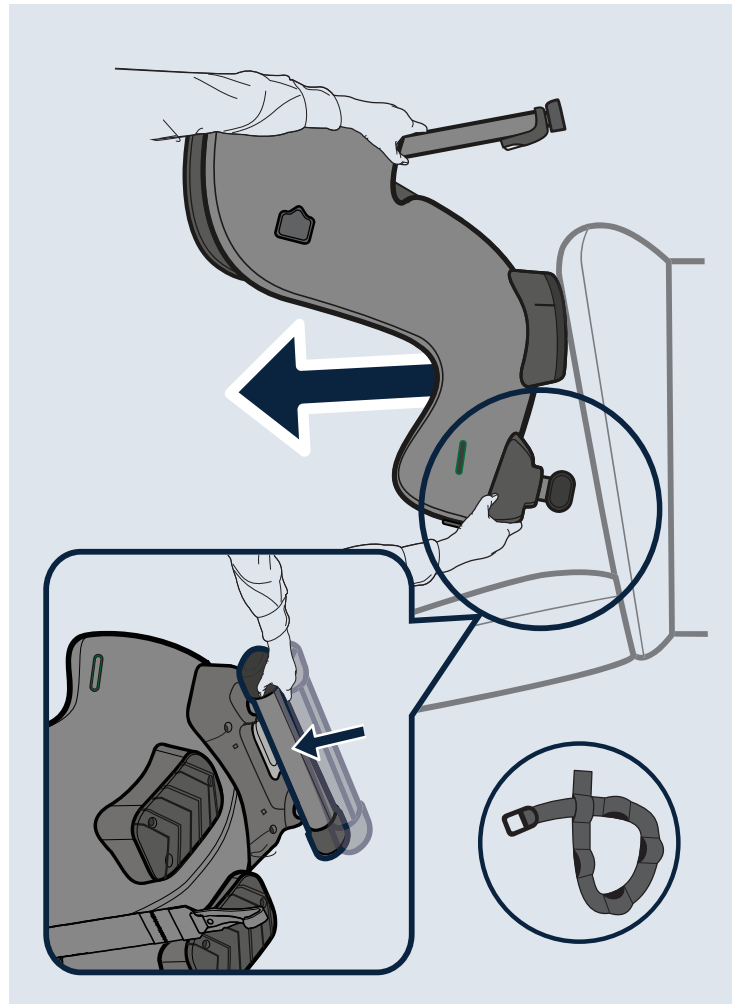
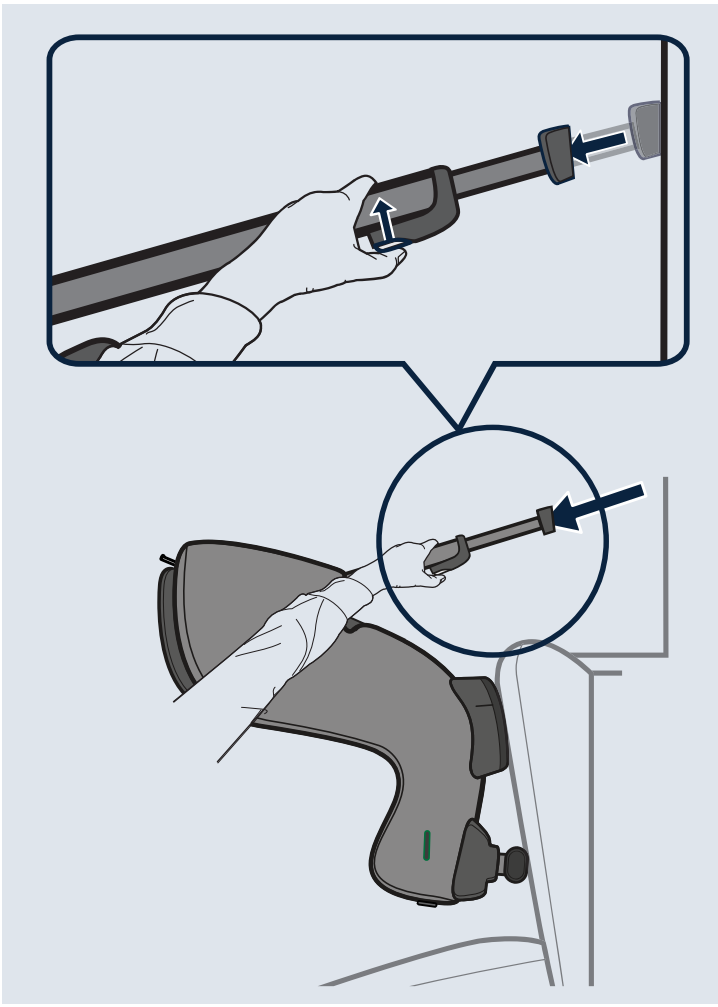


10

≤1 cm







**Sverige/Norge**  
Axkid AB  
www.axkid.com  
info@axkid.com  
Tel: (+46) 511 760 620

**UK/Ireland**  
Axkid Ltd  
www.axkid.com  
info@axkid.com  
Tel: (+44) 0781 086 7644

**France**  
Axkid AB  
www.axkid.com  
info@axkid.com  
Tel: (+33) 06 07 01 87 73

**Deutschland**  
Axkid GmbH  
www.axkid.com  
kundenservice@axkid.com  
Tel: (+49) 60-99 84 89 05

**España/Portugal/Andorra**  
WOBABIES  
www.wobabies.com  
contacto@wobabies.com  
Tel: (+34) 916 32 56 46

**Polsce**  
Junior Andrzej Kwapiński  
Horbaczewskiego 4-6  
54-130 Wrocław Dłh Astra Sklep  
Poland Tel: (+48) 713 549 723

**Czech Republic**  
Domeček pro děti  
www.domecekprodetcz  
info@domecekprodetcz  
(+42) 0727 981 815

**România**  
SC Baby Car seats  
www.axkid.ro  
maria@axkid.ro  
(+40) 0747 35 47 47

**New Zealand**  
Clicksafe  
www.clicksafe.co.nz/axkid  
axkid@clicksafe.co.nz  
Tel: (+64) 212 504 215

**Suomi**  
Lastentarvike  
www.lastentarvike.fi  
info@lastentarvike.fi  
(+358) 09 852 05 100

**Malaysia**  
SafeSound  
www.safesound.com.my  
may@safesound.com.my  
(+60) 358 70 22 84

**Greece Ελλάδα**  
**Serbia Србија**  
LETO shop  
www.letoshop.gr  
christos@letoshop.gr  
(+30) 211 102 67 30

**Eesti**  
GreenHansa OÜ  
www.beebipood.ee  
riho@beebipood.ee  
(+372) 5300 8000

**Latvia**  
Muki  
www.mukilv  
jurgis@mukilv  
(+371) 292 828 98

**Lietuva**  
Kotryna Group  
www.kotrynagroup.com  
kotryna@kotryna.lt  
(+370) 521 322 54

**South Africa**  
Quality Imports SA & #Carseatfulisip  
www.qualityimportssa.co.za  
qualityimportssa@gmail.com  
(+27) 11 789 7119

**Island**  
Lelftur  
www.leifturis  
kristmann@leifturis  
(+354) 821 25 37

**Japan**  
Chameleon & Co. Inc  
www.chameleonco.jp  
+81(0)3-6265-6974

**Ukraine**  
CF ALLIANCE UKRAINE LTD LLC  
www.alliance.com.ua / www.producto.com.ua  
info@alliance.com.ua  
Tel: (+38) 0444 660 312

**Croatia**  
BRILAD d.o.o.  
www.bebastore.hr  
brilad@brilad.hr  
(+385) 91 400 1001

EN 12-21  
DE 22-31  
ES 32-41  
FR 42-51  
IT 52-61  
NL 62-71  
PL 72-81  
CS 82-91  
SV 92-101  
NO 102-111  
DA 112-121  
FI 122-131  
ET 132-141  
EL 142-151  
IS 152-161  
PT 162-171  
RO 172-181  
AR 182-191  
JA 192-201  
BG 202-211  
TH 212-221  
UK 222-231  
HR 232-241

AXKID

# Thank you for choosing Axkid MINIKID 4 MAX

Read this instruction manual before installing Axkid MINIKID 4 MAX car seat in your vehicle. For more information and installation videos visit [www.axkid.com](http://www.axkid.com).

**Axkid MINIKID 4 MAX** is a rear-facing car seat approved for children with a height between 61-125 cm, ≤36 kg

Axkid MINIKID 4 MAX is suitable for use from approximately six months of age, or from when your child can sit up unsupported.

This is an integral Specific vehicle Belted Enhanced Child Restraint System. It is approved according to UN Regulation No. 129, for use in compatible vehicle seating positions as indicated by the vehicle list. If in doubt, consult either the Enhanced Child Restraint System manufacturer ([www.axkid.com](http://www.axkid.com)) or the retailer.

## Important information

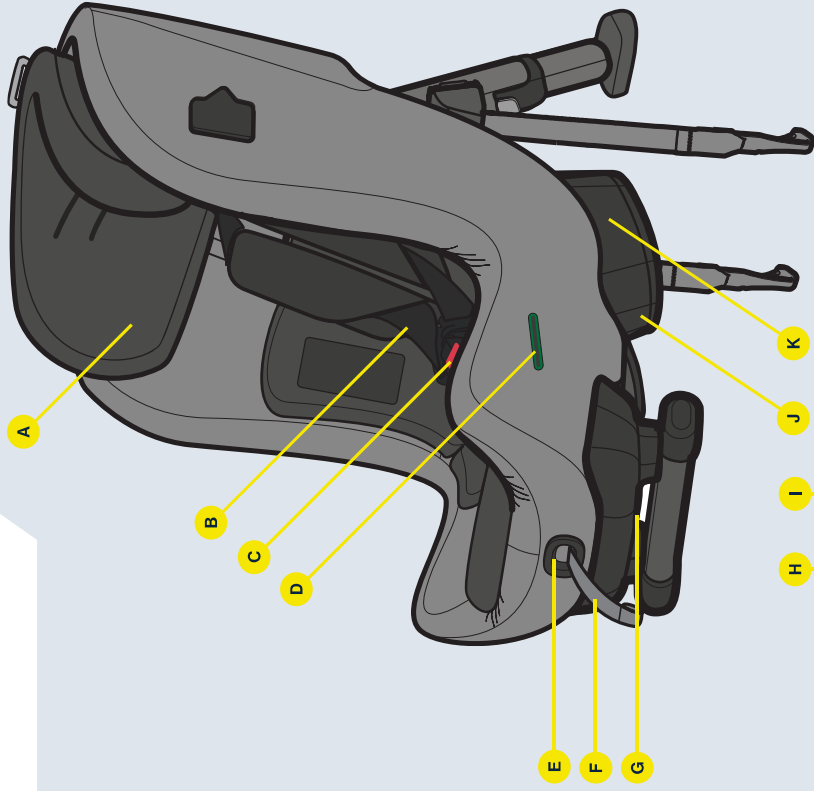
To maximize your child's safety, it is important that you keep the following in mind:

- Always follow the instructions in this manual. An incorrect installation may seriously affect the safety for your child. If in doubt, contact your retailer who can demonstrate a correct installation.
- Keep this instruction manual for future reference. If manual is lost, you can find it online at [www.axkid.com](http://www.axkid.com)
- Do not use Axkid MINIKID 4 MAX car seat in a seating position where an active frontal airbag is fitted. If you still wish to install Axkid MINIKID 4 MAX car seat in this location the airbag must be switched off according to the vehicle manufacturers instructions.
- Should you have an accident, no matter how small, your car seat should always be replaced. It may have damage that is not visible and could seriously affect the safety of your child. For this reason, Axkid does not recommend purchasing second hand car seats.
- If Axkid MINIKID 4 MAX car seat has been exposed to direct sunlight, make sure the car seat is not too hot before installing your child.
- Never leave your child unattended in the vehicle.
- Ensure that any luggage or loose objects are secured in your vehicle as they may cause injuries to passengers in the event of an accident.
- Ensure that Axkid MINIKID 4 MAX car seat is installed in a way where no parts become trapped by movable seats, car doors, etc.
- If you are using lower tether anchorage straps, make sure they are installed in a way where they don't interfere with the movement of any vehicle seat.
- Axkid MINIKID 4 MAX car seat may only be installed rear-facing.
- Always make sure that the harness is adjusted to correctly fit your child's body. The harness is adjusted by moving the head support.
- Make sure that the child's back is pushed against the car seat when restraining your child with the harness.
- Always make sure that the harness is firmly tightened against your child and that the buckle is completely locked, you should not be able to pinch the straps.
- Make sure there is no twist in the harness.
- Always make sure the support leg is in its correct position and that it has contact with the vehicle floor. The support leg is a very important safety feature designed to maximise your child's safety in an accident.
- Do not attempt to disassemble or modify any part of the Axkid MINIKID 4 MAX car seat. The warranty and the safety performance of the Axkid MINIKID 4 MAX car seat could be affected if doing so.
- Never use Axkid MINIKID 4 MAX car seat without the textile cover. The seat textile cover is a safety feature and may only be replaced with an Axkid original seat textile cover.
- Read the vehicle handbook and the vehicle list at [www.axkid.com](http://www.axkid.com) to find which seating positions are suitable for this car seat.
- Axkid recommends to always use a seat protection to protect your vehicle seat from scratches and dirt.
- If you have any doubts, contact the retailer where the car seat was purchased or contact [info@axkid.com](mailto:info@axkid.com)

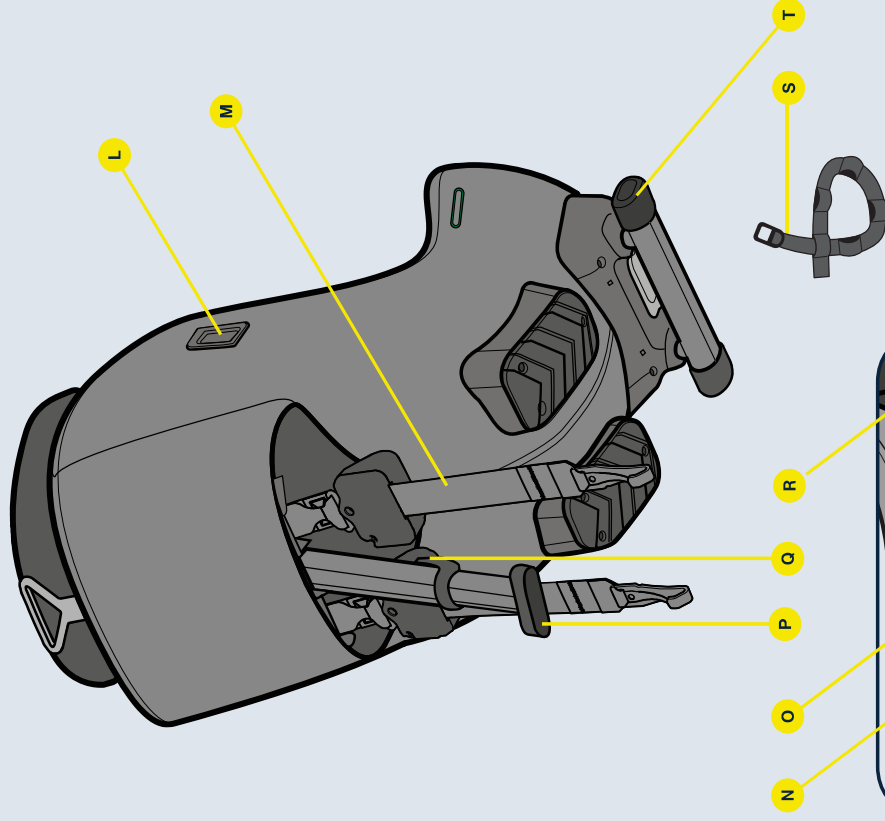
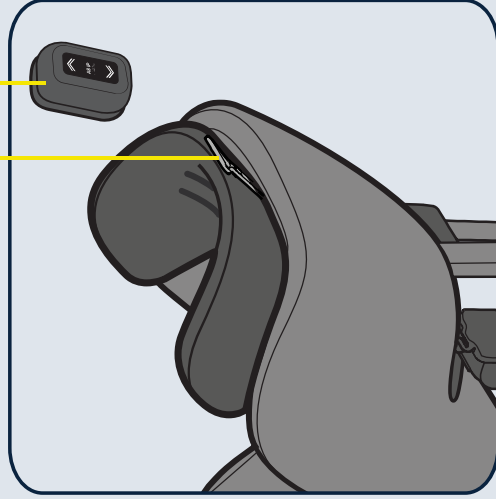
## Table of content

|                                                                    |    |
|--------------------------------------------------------------------|----|
| Parts                                                              | 14 |
| Allowed and disallowed positioning of Axkid MINIKID 4 MAX car seat | 16 |
| Lower Tether Anchorages                                            | 16 |
| Installing lower tether anchorage straps                           | 17 |
| Installing Axkid MINIKID 4 MAX car seat in the vehicle             | 18 |
| Restraining your child in Axkid MINIKID 4 MAX car seat             | 19 |
| Headrest adjustments                                               | 20 |
| Removing Axkid MINIKID 4 MAX car seat from the vehicle             | 20 |
| Care and maintenance                                               | 21 |
| Warranty                                                           | 21 |

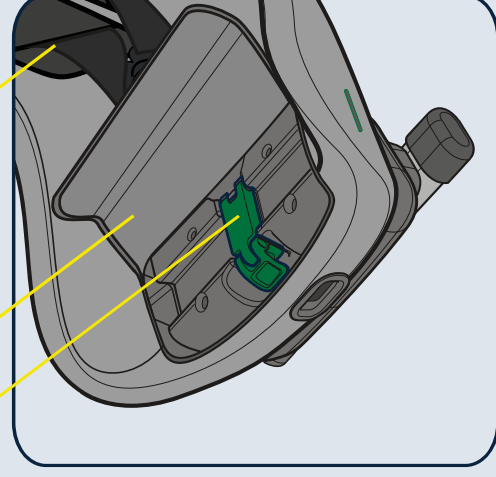
# Parts



- A** HEADREST
- B** INTEGRAL HARNESS
- C** BUCKLE RELEASE BUTTON
- D** SEAT BELT SLOT
- E** HARNESS RELEASE BUTTON
- F** HARNESS TENSION STRAP
- G** RECLINE ADJUSTMENT LEVER
- H** HEADREST BRAKE LEVER
- I** ASIP PAD
- J** HEEL
- K** VERTICAL LINE



- L** ASIP CONNECTOR
- M** LOWER TETHER
- N** BELT CLAMP
- O** BELT CLAMP LID
- P** SUPPORT LEG
- Q** SUPPORT LEG BUTTON
- R** SHOULDER STRAP
- S** LOWER TETHER ANCHORAGE STRAP X2
- T** RECLINE ANGLE ADJUSTER

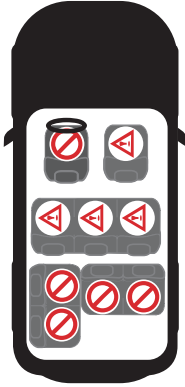




# Allowed and disallowed positioning of Axxid MINIKID 4 MAX car seat

Axxid MINIKID 4 MAX car seat can only be installed rear-facing. It will fit in most, but not all seating positions. Check your vehicle instruction manual to find suitable seating positions and check the vehicle list on [www.axxid.com](http://www.axxid.com).

| Front passenger seat (no active airbag)    | YES/NO* |
|--------------------------------------------|---------|
| Front passenger seat (active airbag)       | NO      |
| Rear passenger seat with 3-point seat belt | YES     |
| Seat with 2-point seat belt                | NO      |
| Side and rear facing seats                 | NO      |



**IMPORTANT:** If you wish to install your Axxid MINIKID 4 MAX car seat in a location where a frontal airbag is fitted, the airbag must be disconnected according to your vehicle manufacturer instruction. Note that some vehicles require an authorized service centre to disconnect the airbag.

\* The General Regulation of Traffic in Spain, in its article 117, establishes the prohibition of driving with children of stature equal to or less than 135 centimetres located in the front seats of the vehicle, without exceptions.



# Lower Tether Anchorages

## Important info

Lower tether anchorages (LTA) are used to enhance the protection of children in cars by providing a firm and stable installation for extended rear-facing belt attached car seats. This increases the safety for your child in all types of collisions, including roll-over accidents and rear-end impacts.

Lower tethers are a well-established method that has been extensively used in the Nordic countries for over 40 years. In 2020 a new international standard for LTA, ISO13216-4:2020, was released. This standard describes the requirements for lower tethers for car seats but also for vehicle manufacturers and their anchor points. The purpose is to improve the compatibility and ensuring a safe and easy way of installation for the future.

Axxid MINIKID 4 MAX lower tethers comply with ISO13216-4:2020, ensuring a perfect fit and easy installation in vehicles with pre-installed lower tether anchorages that also comply to this standard. If your vehicle has anchor points that do not comply with the standard, Axxid MINIKID 4 MAX lower tethers are still likely, but not guaranteed, to fit.

Pre-installed lower tether anchorages in vehicles are often found on the seat rails attached to the floor, but other positions are also used. Check your vehicle's instruction manual for more information on usable anchor points.

If your vehicle has no pre-installed lower tether anchorages, Axxid MINIKID 4 MAX comes with additional lower tether anchorage straps (S) included that can be installed in your vehicle. See this manual for instructions of installation. These straps also comply to ISO13216-4:2020 and when installed correctly, offers the same safety as pre-installed anchorages.

Some vehicle manufacturers also offers the possibility of retrofitting lower tether anchorages. Contact your vehicle manufacturer or dealer for more information, Axxid retrofit lower tether anchorages and extra lower tether anchorage straps can be purchased separately.

**Note:** Never use Axxid MINIKID 4 MAX without the lower tethers. They are an important safety feature and must always be used when installing your car seat.



# Installing lower tether anchorage straps

If your vehicle has no suitable pre-installed lower tether anchorages, Axxid MINIKID 4 MAX comes with lower tether anchorage straps that can be installed in your vehicle. Depending on your vehicle and the seat position where you choose to install your car seat, there are various possible anchorage points to use for installing the anchorage straps. See below for alternatives.

To install the lower tether anchorage straps (S), simply route the strap around the chosen anchorage point and thread the metal anchorage through one of the slots on the strap itself. The anchorage strap has several slots to use. Make sure to use the slot as close as possible to the metal anchorage, thus installing the metal anchorage as close to the vehicle floor as possible. Once this is done, pull on the metal anchorage to tighten the strap and repeat the process for the other strap. Always use two anchorage points when installing Axxid MINIKID 4 MAX and choose anchorage points that are separated as this gives a more stable installation.

## Anchorage strap routing options

alt. **a** Route the strap around the edge of the pre-installed anchorage (use this method only if the pre-installed anchorages do not fit with the lower tethers directly).

alt. **b** Install the strap around the seat rail in front of the car seat by threading the strap between the seat rail and vehicle floor or through appropriate hole of the seat rail.

alt. **c** Install the strap around the hinge of the vehicle seat in front of the car seat by threading the strap in between the vehicle seat back and seat cushion.

alt. **d** Install the strap around the seat rail below the car seat by threading the strap between the seat rail and vehicle floor or through appropriate hole of the seat rail.

alt. **e** When installing the Axxid MINIKID 4 MAX in a front passenger seat and none of above alternatives is available, it is possible to attach the lower tether anchorage straps to a suitable anchorage point in the back of the vehicle and route the straps underneath the vehicle seat to the front of the vehicle. Make sure that the anchorage straps comes out from the front of the seat and not out from the sides.

**Note:** Always make sure that changing the position of any vehicle seat does not interfere or damage the installed lower tether anchorage straps.

**Note:** Never use sharp objects to assist in routing the straps as it might damage the strap.





# Installing Axkid MINIKID 4 MAX car seat in the vehicle

Before installing Axkid MINIKID 4 MAX, make sure you have lower tether anchorages in your vehicle. See section about lower tether anchorages in this manual for more information and installation instructions.

1

Unzip the zipper and open the belt clasp lid (O).

2

Place the Axkid MINIKID 4 MAX on the vehicle seat with the back of the car seat facing the front of the vehicle. Adjust the legroom for your child by simply moving the car seat back and forth on the vehicle seat. Axkid MINIKID 4 MAX can be installed tight against the vehicle seat back but may never be installed with the heel (J) hanging over the edge of the vehicle seat. Make sure that the vertical line (K) on the heel (J) never crosses the edge of the vehicle seat.

Adjust the angle of the car seat by pressing the recline adjustment lever (G) and select a suitable recline position. For maximum safety, choose a position as upright as possible while also ensuring that your child's head does not fall forward when sleeping. For both comfort and safety reasons, the recline angle should be adjusted to a more upright position as your child grows. Note that when tensioning the lower tethers (M), the car seat will be slightly more reclined as it sinks into the vehicle seat cushion. When installing Axkid MINIKID 4 MAX in a front passenger seat it is possible, but not necessary, for the back of the car seat to have contact with the dashboard.

3

Open the belt clasp (N). Pull out an arm length of the vehicle seat belt and thread it through the seat belt slot (D) closest to you. Route the belt through the belt clasp (N) and thread it through the seat belt slot (D) on the opposite side. Connect the vehicle seat belt with the seat belt buckle and pull hard on the shoulder part of the vehicle seat belt to remove all slack and to fasten the car seat. The harder you pull the firmer the installation. To give an even more firm and stable installation, press down on the car seat while pulling the shoulder belt. When the car seat is firmly fastened, close the belt clasp (N) and lock the vehicle seat belt in position. Make sure that both the shoulder and lap belt is locked together in the belt clasp (N). Close the belt clasp lid (O) and close the zipper.

4

Pull out the lower tethers (M) from the car seat and connect them to the lower tether anchorages in your vehicle, see section about lower tether anchorages in this manual for more information. Press down on the top of the car seat and wiggle the car seat from side to side and the Axkid MINIKID 4 MAX self-tensioning lower tethers (M) will automatically be tensioned. By tensioning the lower tethers (M) you also set the final recline angle of the car seat. Keep pushing on the car seat until it is firmly fastened, and you have achieved a suitable recline angle. Check that the white marking on the lower tether belt is visible. If not, the lower tether anchorages are too close to the car seat and needs to be adjusted. If this is not possible, you can also cross the lower tethers behind the seat to get a bit more distance.

5

Pull out the support leg (P) from the car seat. Push the support leg button (Q) and pull the support leg (P) downwards until it is in contact with the vehicle floor. Let go of the support leg button (Q) and lift the car seat upwards to further extend the support leg (P) until you hear a click. The support leg (P) should now be locked and firmly pressed against the vehicle floor. Make sure that the support leg (P) is angled about 10° towards the front of the vehicle. Check the vehicle seat belt again to make sure that it is still firmly tensioned and that no slack has occurred in the hip belt while tensioning the lower tethers and support leg. If the vehicle belt has lost some tension, simply re-tension it by repeating step 2 of this guide without disconnecting the lower tethers.

6

Push the ASP pad (I) into the slots on the ASP connector (L) and slide downwards, the ASP pad (I) will click into place. If there is a plastic cover on the ASP connector (L), remove it and place it on the ASP connector (L) on the opposite side of the seat before fitting the ASP pad (I). Make sure the ASP pad (I) is attached on the side of the Axkid MINIKID 4 MAX car seat that is closest to the vehicle door.



# Restraining your child in Axkid MINIKID 4 MAX car seat

Before restraining your child in the Axkid MINIKID 4 MAX car seat, make sure you have the correct inlay installed in the seat. Axkid MINIKID 4 MAX is designed to grow with your child and to ensure a comfortable and safe fit for the children. Axkid recommends using the inlay until it is too tight for your child, but to a minimum length according to table below (note that the age is just an indication):

| Age                  | Height       |  |
|----------------------|--------------|--|
| Toddler<br>0-3 years | 61 – 105 cm  |  |
| Child<br>3-7 years   | 106 – 125 cm |  |

The Axkid MINIKID 4 PRO is equipped with an adjustable headrest (A). See section **Headrest adjustment** for more information.

7

Adjust the headrest (A) to an approximate position for your child.

8

Loosen the harness by pressing the harness release button (E) and pull out both shoulder straps (R) to at the same time. Avoid pulling only one strap at the time since it may cause the shoulder straps (R) to become uneven.

9

Unlock the harness buckle by pressing the buckle release button (C) and place the straps outside of the seat.

10

Place your child in the seat and place the shoulder straps (R) over your child's shoulders. Pull and hold the headrest brake lever (H) to unlock and keep the headrest unlocked. Push down/pull up the headrest (A) to a position where the shoulder straps are located maximum 1 cm above the child's shoulders. Lock the harness by first positioning the parts of the buckle that is attached to the shoulder straps (R) together, and then push them into the buckle until you hear a click.

11

Pull on the shoulder straps (R) to tighten the harness over your child's hips. While keeping tension in the shoulder straps (R), pull the harness tension strap (F) straight from the car seat until the harness is tightened enough, you should not be able to fit more than one finger between the shoulder straps (R) and your child's shoulders.



## Headrest Adjustment

The Axkid MINIKID 4 MAX is equipped with an adjustable headrest (A).

Always ensure that the headrest is positioned in the correct height for your child when using your Axkid MINIKID 4 MAX. Check that the shoulder straps (B) are going through the seat straight from your child's shoulders or maximum 1 cm above. If not, adjust the headrest (A) accordingly.

**Note:** The harness tension needs to be released if the headrest cannot be pulled up to a suitable height. Press the belt harness release button (F) to loosen the harness.



## Removing Axkid MINIKID 4 MAX car seat from the vehicle

- Unzip the zipper and open the belt clamp lid (O). Unlock the vehicle seat belt by pressing the red button on the seat belt buckle. Open the belt clamp (N) and pull the vehicle seat belt and guide it through the seat belt slots (D) to remove it from the car seat.
- Unlock the lower tethers (M) by holding on to the connectors with your hand and pressing on the grey button with your thumb. While keeping the connector in your hand, slowly feed it back to the car seat. Be careful not to let go of the lower tether connector, as it will retract back automatically with high speed.
- Push the support leg button (Q) and collapse the support leg (P) to its shortest position.
- Press the recline adjustment lever (G) and push in the recline angle adjuster (T) to its shortest position. Lift the Axkid MINIKID 4 MAX out of the vehicle.

**Tip:** Lock the harness buckle and tension the harness before removing the car seat from the vehicle. You can then use the shoulder straps (R) as a carrying handle, making it easier to lift out the car seat and transporting it outside of the vehicle.

**Important:** Never carry the car seat by holding in the headrest (A).

### Recycling your car seat



Axkid strongly recommends recycling of old car seats. Before leaving the seat at your local recycling station out off the harness straps from the seat, remove the textile cover, remove as many Styrofoam parts as possible, separate metal and plastic parts if possible. The main part of the seat should be marked unsafe or expired (use a marker) to deter anyone from using it again. Please check your local municipal guidelines for recycling instructions for the different materials.



## Care and maintenance

The seat textile cover can be machine washed at 30° C on a gentle cycle. Do not put the cover in a dryer as this can damage the cover and the padding may separate from the fabric. Visit [www.axkid.com](http://www.axkid.com) to find videos explaining how to remove and attach the cover. If the textile seat cover needs replacing, ensure only original products from Axkid are used. If other products are used, Axkid MINIKID 4 MAX car seat's safety system may be compromised and could lead to severe injury in case of an accident.

Any plastic parts of Axkid MINIKID 4 MAX car seat can be cleaned with mild detergent and water. Do not use aggressive chemicals containing solvents or similar, as this can cause damage to the plastic and compromise the safety of the car seat.

### Remove the textile cover:

- Remove the ASIP pad (I) if attached.
- Pull the headrest (A) to its topmost position.
- Loosen the harness by pressing the harness release button (E) and pull out both shoulder straps (R) at the same time.
- Unzip the two zippers on the underside of the headrest (A) and carefully pull the cover off from the headrest (A).
- Lower the headrest (A) to the lowest position.
- Unlock the harness buckle by pressing the buckle release button (C) and remove the buckle cover.
- Unzip the zipper and open the belt clamp lid (O) and remove the plastic lid from the textile cover.
- Unzip the zipper underneath the car seat and open the 4 buttons on the textile cover on the backside of the car seat.
- Unzip the two zippers at the backrest on the inside of the car seat and gently remove the textile cover from the car seat. Be careful around the ASIP pad and other plastic covers to avoid damaging the textile. Don't pull to hard.
- Open the shoulder pads and gently remove them from the shoulder straps (R).

### Install the textile cover:

- Reverse the steps from the instruction above to install the textile cover on the car seat again.

**Note:** The shoulder pads can be installed at different positions. Install them in a position suitable for your child, the shoulder pads should be positioned on top of the shoulder and on the chest of your child. Also make sure that the rubber side of the shoulder pad is facing your child's chest.

## Warranty

Axkid MINIKID 4 MAX car seat is covered by a 24-month warranty from date of purchase. Ensure you save your receipt and bring it to your place of purchase if you have any warranty issues.

Handle the seat with care. Never carry the seat by holding in the headrest (A).

The warranty does not cover:

- Normal wear and tear.
- Damage due to incorrect use, neglect, or accident.
- If repairs have been carried out by a third party.
- All materials used have a very high UV-resistance rating. However, UV-light is very aggressive and will ultimately lead to fading of the seat cover. This is not covered by our warranty as it is considered normal wear and tear.

# Vielen Dank, dass Sie sich für den Axkid MINIKID 4 MAX entschieden haben

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung bitte vor dem Einbau des Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitzes durch. Ausführlichere Informationen und Installationsvideos finden Sie auf [www.axkid.com](http://www.axkid.com).

Der **Axkid MINIKID 4 MAX** ist ein rückwärtsgerichteter Kindersitz, der für Kinder mit einer Körpergröße zwischen 61 und 125 cm zugelassen ist, ≤36 kg

Der Axkid MINIKID 4 MAX ist ab einem Alter von etwa sechs Monaten geeignet, oder ab dem Zeitpunkt, ab dem Ihr Kind ohne Unterstützung sitzen kann. Dies ist ein integriertes, fahrzeugspezifisches und mit einem Gurt befestigtes erweitertes Kinderrückhaltesystem. Es ist gemäß UN-Verordnung Nr. 129 für den Einsatz in kompatiblen Fahrzeugsitzpositionen gemäß der Fahrzeugliste zugelassen. Im Zweifelsfall wenden Sie sich entweder an den Hersteller des erweiterten Kinderrückhaltesystems ([www.axkid.com](http://www.axkid.com)) oder an den Händler.

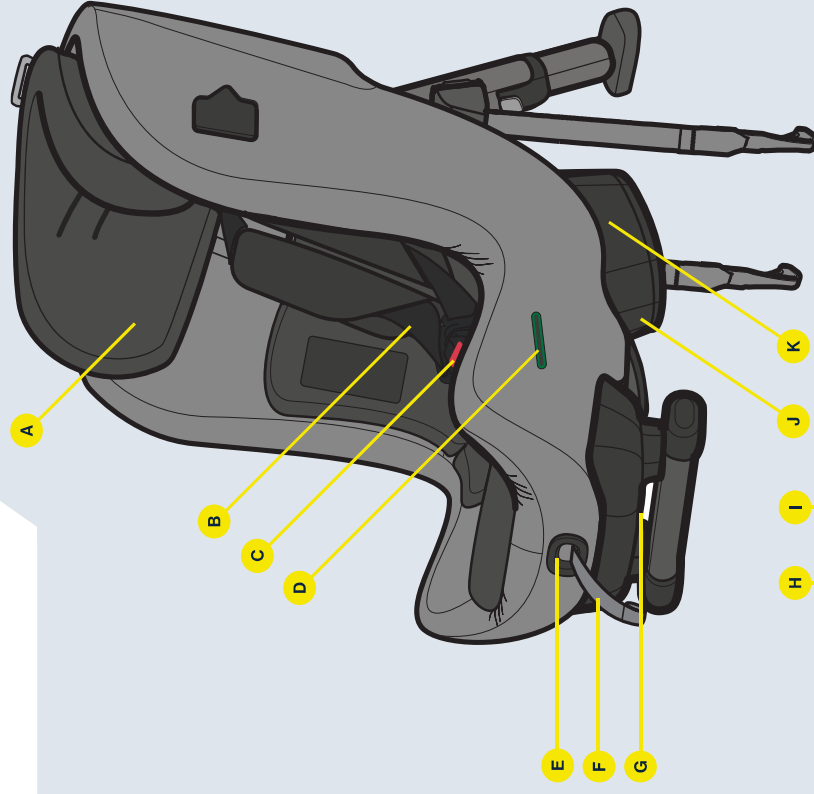
## Wichtige Informationen

Um Ihrem Kind größtmögliche Sicherheit zu bieten, sollten Sie Folgendes beachten:

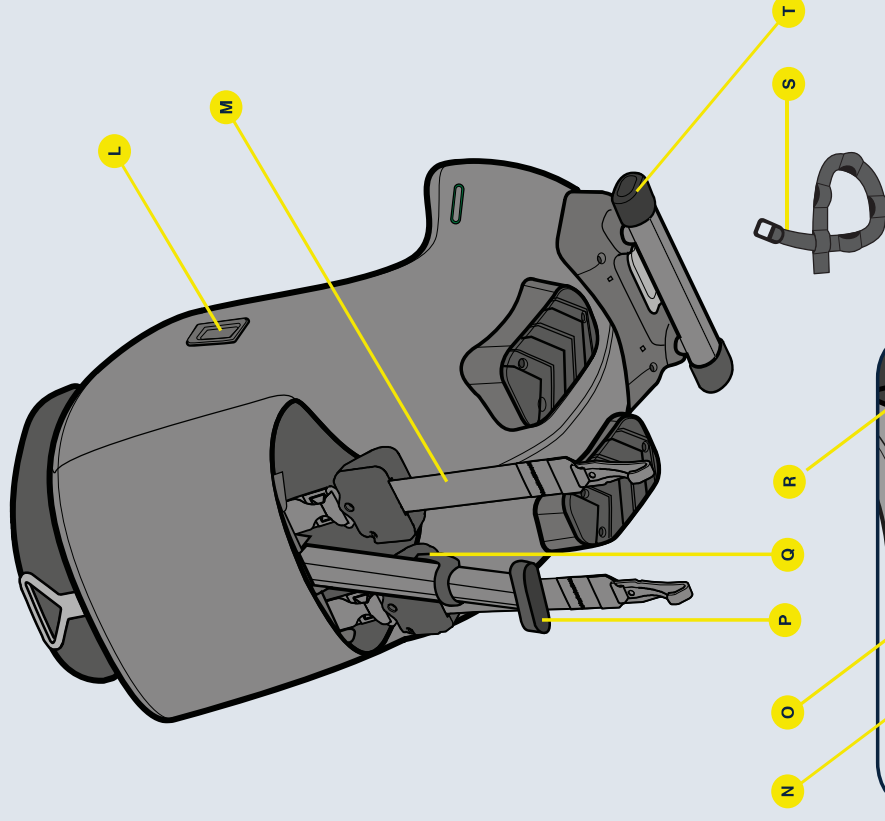
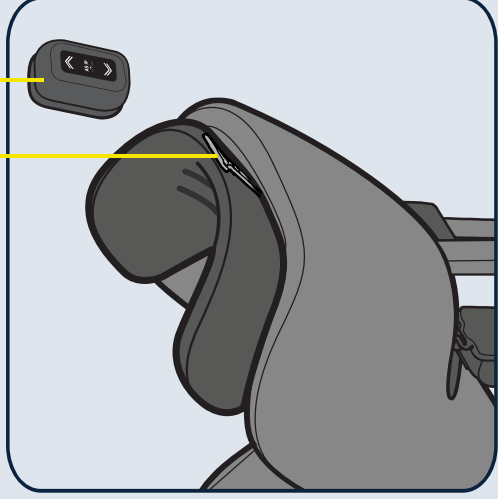
- Befolgen Sie stets die Anweisungen in diesem Handbuch. Eine fehlerhafte Installation kann die Sicherheit Ihres Kindes ernsthaft beeinträchtigen. Im Zweifelsfall wenden Sie sich bitte an Ihren Händler, der Ihnen die korrekte Installation vorführen kann.
- Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung für ein späteres Nachschlagen auf. Bei Verlust des Handbuchs finden Sie es online unter [www.axkid.com](http://www.axkid.com)
- Verwenden Sie den Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitz nicht auf einem Sitzplatz mit aktivem Frontairbag. Wenn Sie den Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitz dennoch an einem solchen Sitzplatz installieren möchten, muss der Airbag nach den Anweisungen des Fahrzeugherstellers deaktiviert werden.
- Ersetzen Sie Ihren Kindersitz nach jedem noch so kleinen Unfall. Er kann Schäden aufweisen, die nicht sichtbar sind und die Sicherheit Ihres Kindes ernsthaft beeinträchtigen können. Aus diesem Grund rat Axkid vom Kauf von gebrauchten Kindersitzen ab.
- Wenn der Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitz direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt war, vergewissern Sie sich, dass der Kindersitz nicht zu heiß ist, bevor Sie Ihr Kind hineinsetzen.
- Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt im Auto zurück.
- Stellen Sie sicher, dass Gepäck oder lose Gegenstände in Ihrem Fahrzeug gesichert sind, da sie bei einem Unfall die Fahrzeuginsassen verletzen können.
- Stellen Sie sicher, dass der Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitz so installiert ist, dass keine Teile durch bewegliche Sitze, Autotüren usw. eingeklemmt werden.
- Wenn Sie Spanngurte verwenden, stellen Sie sicher, dass diese so angebracht sind, dass sie die Bewegung der Fahrzeugsitze nicht behindern.
- Der Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitz darf ausschließlich rückwärtsgerichtet installiert werden.
- Achten Sie stets darauf, dass der integrierte Sicherheitsgurt so festgezogen ist, dass er eng am Körper Ihres Kindes sitzt. Der Gurt wird durch Verschieben der Kopfstütze verstellt.
- Achten Sie darauf, dass der Rücken des Kindes fest im Kindersitz ist, wenn Sie Ihr Kind mit dem integrierten Sicherheitsgurt anschnallen.
- Achten Sie immer darauf, dass der integrierte Sicherheitsgurt eng an Ihrem Kind anliegt und das Schloss vollständig verriegelt ist; die Gurte sollten sich nicht mehr mit Daumen und Zeigefinger zusammenkniffen lassen.
- Stellen Sie sicher, dass der integrierte Sicherheitsgurt nicht verdreht ist.
- Stellen Sie sicher, dass sich der Stützfuß in der richtigen Position befindet und den Fahrzeugboden berührt. Der Stützfuß ist ein sehr wichtiger Bestandteil des Kindersitzes, um die Sicherheit Ihres Kindes bei einem Unfall zu maximieren.
- Versuchen Sie keinesfalls, Teile des Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitzes abzubauen oder zu verändern. Dies könnte die Gewährleistung und die Sicherheitsleistung des Axkid Kindersitzes beeinträchtigen.
- Verwenden Sie den Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitz niemals ohne den Sitzbezug. Der passgenaue Bezug des Sitzes dient der Sicherheit und darf nur durch einen original Axkid Bezug für Kindersitze ersetzt werden.
- Lesen Sie Ihr Fahrzeughandbuch und die Fahrzeugliste auf [www.axkid.com](http://www.axkid.com), um herauszufinden, welcher Platz im Fahrzeug für diesen Kindersitz geeignet sind
- Axkid empfiehlt, immer einen Sitzschutz zu verwenden, damit Ihr Fahrzeugsitz vor Kratzern und Schmutz geschützt ist.
- Bei Fragen wenden Sie sich an den Händler, bei dem der Kindersitz gekauft wurde, oder an [info@axkid.com](mailto:info@axkid.com)

## Inhaltsverzeichnis

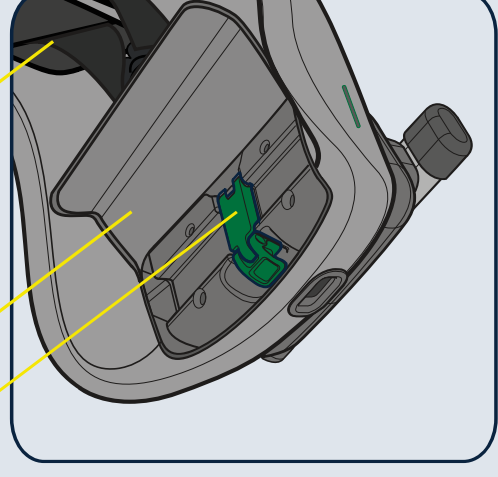
|                                                                               |    |
|-------------------------------------------------------------------------------|----|
| Komponenten                                                                   | 24 |
| Zulässige und unzulässige Positionierung des Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitzes | 26 |
| Untere Befestigungspunkte                                                     | 26 |
| Anbringen der Spanngurte                                                      | 27 |
| Anschnallen des Kinds im Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitz                       | 29 |
| Einstellung der Kopfstütze                                                    | 30 |
| Ausbau des Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitzes aus dem Fahrzeug                  | 30 |
| Pflege und Instandhaltung                                                     | 31 |
| Garantie                                                                      | 31 |



- A KOPFSTÜTZE
- B INTEGRIERTER SICHERHEITSGURT
- C KNOPF ZUM ÖFFNEN DES GURTSCHLOSSES
- D SCHLITZ FÜR SICHERHEITSGURT
- E AUSLÖSEKNOPF FÜR DEN INTEGRIERTEN SICHERHEITSGURT
- F GURTSTRAFFER
- G HEBEL FÜR DIE EINSTELLUNG DES NEIGUNGSWINKELS
- H BREMSHEBEL DER KOPFSTÜTZE
- I ASIP
- J ABSATZ
- K VERTIKALE LINIE



- L ASIP-KONNEKTOR
- M SPANNGURT
- N GURTKLEMMME
- O ABDECKUNG DER GURTKLEMMME
- P STÜTZFUSS
- Q STÜTZFUSSVERSTELLKNOPF
- R SCHULTERGURT
- S GURT FÜR DIE BEFESTIGUNG DER SPANNGURTE (S) X2
- T NEIGUNGSWINKLEINSTELLUNG



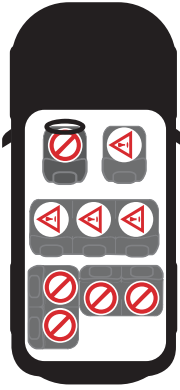




# Zulässige und unzulässige Positionierung des Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitzes

Der Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitz darf ausschließlich rückwärtsgerichtet installiert werden. Er passt auf den meisten, aber nicht auf allen Sitzplätzen. Informieren Sie sich in der Bedienungsanleitung Ihres Fahrzeugs über geeignete Sitzpositionen und beachten Sie die Fahrzeugliste auf [www.axkid.com](http://www.axkid.com)

| Beifahrersitz (kein aktiver Airbag)    | JA/NEIN* |
|----------------------------------------|----------|
| Beifahrersitz (aktiver Airbag)         | NEIN     |
| Rucksitz mit Dreipunkt-Sicherheitsgurt | JA       |
| Sitz mit Zweipunkt-Sicherheitsgurt     | NEIN     |
| Seit- und rückwärtsgerichtete Sitze    | NEIN     |



**WICHTIG:** Wenn Sie Ihren Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitz auf einem Sitzplatz mit Frontairbag installieren möchten, muss der Airbag gemäß den Anweisungen des Fahrzeugherstellers deaktiviert werden. Beachten Sie, dass bei einigen Fahrzeugen die Deaktivierung des Airbags nur über ein autorisiertes Servicecenter erfolgen kann.

\* Gemäß Artikel 117 der Allgemeinen Straßenverkehrsordnung in Spanien ist das Mitfahren von Kindern mit einer Körpergröße von 135 cm oder kleiner auf dem Vordersitz eines Fahrzeugs ausnahmslos untersagt.



## Untere Befestigungspunkte Wichtige Info

Spanngurte nach vorne werden verwendet, um den Schutz von Kindern in Autos zu verbessern, indem Sie einen festen und stabilen Einbau für gegurtete, rückwärtsgerichtete Kindersitze ermöglichen. Diese Befestigung erhöht die Sicherheit Ihres Kind bei allen Arten von Kollisionen, einschließlich Überslag- und Aufprallunfällen.

Spanngurte nach vorne sind eine gängige Methode, die in den nördlichen Ländern seit über 40 Jahren zum Einsatz kommt. Im Jahr 2020 wurde ein neuer internationaler Standard für Befestigungspunkte von Spanngurten nach vorne veröffentlicht: ISO13216-4:2020. Diese Norm beschreibt die Anforderungen an Spanngurte für Kindersitze sowie an Fahrzeughersteller und deren Befestigungspunkte. Ziel ist es, künftig die Kompatibilität zu verbessern und eine sichere und einfache Installation zu gewährleisten.

Die Spanngurte des Axkid MINIKID 4 MAX entsprechen der Norm ISO13216-4:2020 und gewährleisten eine passgenaue und einfache Installation in Fahrzeugen mit vorinstallierten unteren Befestigungspunkten, die ebenfalls dieser Norm entsprechen. Wenn die Befestigungspunkte Ihres Fahrzeugs nicht dieser Norm entsprechen, werden Spanngurte des Axkid MINIKID 4 MAX wahrscheinlich dennoch passen; allerdings kann dies nicht garantiert werden.

Vorinstallierte untere Befestigungspunkte in Fahrzeugen befinden sich häufig an den am Boden befestigten Sitzschienen, aber auch andere Positionen sind möglich. Weitere Informationen zu verwendbaren Befestigungspunkten finden Sie in der Bedienungsanleitung Ihres Fahrzeugs.

Wenn Ihr Fahrzeug nicht über untere Befestigungspunkte verfügt, können Sie die zusätzlichen Gurte für die untere Befestigung (S) verwenden, die im Lieferumfang des Axkid MINIKID 4 MAX enthalten sind. Die Installationsanleitung finden Sie in diesem Handbuch. Diese Gurte entsprechen ebenfalls der Norm ISO13216-4:2020 und bieten bei korrekter Installation die gleiche Sicherheit wie vorinstallierte Befestigungspunkte.

Einige Fahrzeughersteller bieten auch die Möglichkeit, untere Befestigungspunkte nachzurüsten. Weitere Informationen erhalten Sie von Ihrem Fahrzeughersteller oder Händler. Die nachrüstbaren unteren Befestigungspunkte und die zusätzlichen Gurte für die untere Befestigung von Axkid können separat erworben werden.

**Hinweis:** Verwenden Sie den Axkid MINIKID 4 MAX niemals ohne die Spanngurte nach vorn. Sie sind ein wichtiges Sicherheitsmerkmal und müssen bei der Installation Ihres Kindersitzes stets verwendet werden.



## Anbringen der Spanngurte

Wenn Ihr Fahrzeug nicht über geeignete vorinstallierte untere Befestigungspunkte verfügt, können Sie die Gurte für die untere Befestigung verwenden, die im Lieferumfang des Axkid MINIKID 4 MAX enthalten sind. Je nach Fahrzeug und der Sitzposition, in der Sie Ihren Kindersitz installieren möchten, gibt es verschiedene mögliche Befestigungspunkte für das Anbringen der Gurte. Die entsprechenden Alternativen finden Sie unten.

Um die Gurte für die untere Befestigung (S) zu installieren, führen Sie den Gurt einfach um den gewählten Befestigungspunkt und führen die Metallverankerung durch einen der Schlitze am Gurt. Der Befestigungsgurt besitzt mehrere Schlitze, die verwendet werden können. Achten Sie darauf, den Schlitz zu verwenden, der der Metallverankerung am nächsten ist, um die Metallverankerung so nah wie möglich am Fahrzeugboden zu installieren. Ziehen Sie anschließend an der Metallverankerung, um den Gurt zu straffen, und wiederholen Sie den Vorgang für den anderen Gurt. Verwenden Sie beim Einbau des Axkid MINIKID 4 MAX immer zwei Befestigungspunkte, die darüber hinaus voneinander getrennt sein sollten, da dies eine stabilere Installation ermöglicht.

### Optionen für die Führung des Befestigungsgurts

#### Alt. a

Führen Sie den Gurt um die Kante des vorinstallierten Befestigungspunkts (verwenden Sie diese Methode nur, wenn die vorinstallierten Befestigungspunkte nicht direkt mit den unteren Haltegurts zusammenpassen)

#### Alt. b

Bringen Sie den Gurt um die Sitzschiene vor dem Kindersitz herum an, indem Sie den Gurt zwischen der Sitzschiene und dem Fahrzeugboden hindurch oder durch ein geeignetes Loch der Sitzschiene führen.

#### Alt. c

Bringen Sie den Gurt um das Sitzgelenk des Fahrzeugsitzes vor dem Kindersitz herum an, indem Sie den Gurt zwischen den Gurt zwischen der Rückenlehne des Fahrzeugsitzes und dem Sitzpolster hindurch führen.

#### Alt. d

Bringen Sie den Gurt um die Sitzschiene unter dem Kindersitz herum an, indem Sie den Gurt zwischen der Sitzschiene und dem Fahrzeugboden hindurch oder durch ein geeignetes Loch der Sitzschiene führen.

#### Alt. e

Wenn der Axkid MINIKID 4 MAX auf einem Beifahrersitz montiert wird und keine der oben genannten Alternativen möglich ist, können Sie die Gurte für die untere Befestigung an einem geeigneten Befestigungspunkt im Heck des Fahrzeugs befestigen und die Gurte unter dem Fahrzeugsitz zum vorderen Fahrzeugbereich führen. Achten Sie darauf, dass die Befestigungsgurte an der Vorderseite des Sitzes und nicht an den Seiten zum Vorschein kommen.

**Hinweis:** Vergewissern Sie sich stets, dass eine Änderung einer Fahrzeugsitzposition die angebrachten Gurte für die untere Befestigung nicht beeinträchtigt oder beschädigt

**Hinweis:** Verwenden Sie niemals scharfe Gegenstände zum Anbringen der Gurte, da dies den Gurt beschädigen könnte.





# Einbau des Axxid MINIKID 4 MAX Kindersitzes in das Fahrzeug

Stellen Sie vor der Installation des Axxid MINIKID 4 MAX sicher, dass Ihr Fahrzeug über untere Befestigungspunkte verfügt. Weitere Informationen und Installationsanweisungen finden Sie im Abschnitt über untere Befestigungspunkte in diesem Handbuch.

1

Öffnen Sie den Reißverschluss und öffnen Sie die Abdeckung der Gurtklemme (O).

2

Platzieren Sie den Axxid MINIKID 4 MAX auf dem Fahrzeugsitz, mit der Rückseite des Kindersitzes zur Fahrzeugvorderseite. Passen Sie die Beinfreiheit Ihres Kindes an, indem Sie den Kindersitz einfach auf dem Fahrzeugsitz vor- und zurückbewegen. Der Axxid MINIKID 4 MAX kann eng an der Fahrzeugsitzlehne installiert werden, darf jedoch niemals so installiert werden, dass der Absatz (J) über die Kante des Fahrzeugsitzes hängt. Achten Sie darauf, dass die vertikale Linie (K) am Absatz (J) niemals über die Kante des Fahrzeugsitzes kreuzt.

Stellen Sie den Sitzwinkel des Kindersitzes ein, indem Sie den Hebel für die Einstellung des Neigungswinkels (G) drücken und eine geeignete Sitzwinkelposition wählen. Wählen Sie für maximale Sicherheit eine möglichst aufrechte Position und achten Sie gleichzeitig darauf, dass der Kopf Ihres Kindes beim Schlafen nicht nach vorne fällt. Aus Komfort- und Sicherheitsgründen sollte der Neigungswinkel mit zunehmendem Wachstum Ihres Kindes auf eine aufrechtere Position eingestellt werden. Beachten Sie, dass sich der Kindersitz beim Spannen der Spanngurte (M) etwas stärker nach hinten neigt, da er in das Polster des Fahrzeugsitzes einsinkt. Beim Einbau des Axxid MINIKID 4 MAX auf einem Beifahrersitz ist es möglich, aber nicht notwendig, dass die Rückseite des Kindersitzes Kontakt mit dem Armaturenbrett hat.

3

Öffnen Sie die Gurtklemme (N). Ziehen Sie eine Armlänge des Fahrzeugsurts heraus und führen Sie ihn durch den Innen am nächsten gelegenen Sicherheitsgurtschlitze (D). Führen Sie den Gurt durch die Gurtklemme (N) und dann durch den Sicherheitsgurtschlitze (D) auf der gegenüberliegenden Seite. Schnallen Sie den Fahrzeugsitz mittels des Gurtschlosses an und ziehen Sie kräftig am Schulterteil des Fahrzeugsicherheitsgurts, damit er straff sitzt und der Kindersitz sicher befestigt ist. Je stärker Sie ziehen, desto fester die Installation. Wenn der Kindersitz fest angeschnallt ist, schließen Sie die Gurtklemme (N) und verriegeln Sie den Fahrzeugsicherheitsgurt in seiner Position. Stellen Sie sicher, dass sowohl der Schulter- als auch Beckengurt gemeinsam in der Gurtklemme (N) verriegelt sind. Schließen Sie die Abdeckung der Gurtklemme (O) und schließen Sie den Reißverschluss. Um eine noch festere und stabilere Befestigung zu erreichen, drücken Sie den Kindersitz nach unten, während Sie am Schulterteil des Sicherheitsgurts ziehen.

4

Ziehen Sie die Spanngurte (M) aus dem Kindersitz und schließen Sie sie an den unteren Befestigungspunkten in Ihrem Fahrzeug an. Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt über untere Befestigungspunkte in diesem Handbuch. Drücken Sie die Oberseite des Kindersitzes nach unten und rücken Sie den Stützfußknopf (Q) los und heben Sie den Kindersitz nach oben, um den Stützfuß (P) weiter auszufahren, bis Sie ein Klickgeräusch hören. Der Stützfuß (P) sollte nun verriegelt und fest gegen den Fahrzeugboden gedrückt sein. Achten Sie darauf, dass der Stützfuß (P) ca. 10° zur Fahrzeugfront geneigt ist. Prüfen Sie erneut, ob der Sicherheitsgurt des Fahrzeugs weiterhin fest gespannt ist und der Beckengurt beim Spannen der unteren Haltegurte und des Stützfußes nicht locker geworden ist. Wenn der Fahrzeugsitz etwas an Spannung verloren hat, straffen Sie ihn einfach nach, indem Sie Schritt 2 dieser Anleitung wiederholen, ohne die Spanngurte zu lösen.

5

Ziehen Sie den Stützfuß (P) aus dem Kindersitz heraus. Drücken Sie den Stützfußknopf (Q) und ziehen Sie den Stützfuß (P) nach unten, bis er den Fahrzeugboden berührt. Lassen Sie den Stützfußknopf (Q) los und heben Sie den Kindersitz nach oben, um den Stützfuß (P) weiter auszufahren, bis Sie ein Klickgeräusch hören. Der Stützfuß (P) sollte nun verriegelt und fest gegen den Fahrzeugboden gedrückt sein. Achten Sie darauf, dass der Stützfuß (P) ca. 10° zur Fahrzeugfront geneigt ist. Prüfen Sie erneut, ob der Sicherheitsgurt des Fahrzeugs weiterhin fest gespannt ist und der Beckengurt beim Spannen der unteren Haltegurte und des Stützfußes nicht locker geworden ist. Wenn der Fahrzeugsitz etwas an Spannung verloren hat, straffen Sie ihn einfach nach, indem Sie Schritt 2 dieser Anleitung wiederholen, ohne die Spanngurte zu lösen.

6

Schieben Sie das ASP (I) in die Schlitzle am ASP-Konnektor (L) und schieben Sie es nach unten, bis das ASP (I) einrastet. Wenn sich am ASP-Konnektor (L) eine Kunststoffabdeckung befindet, entfernen Sie diese und platzieren Sie sie auf dem ASP-Konnektor (L) auf der gegenüberliegenden Seite des Sitzes, bevor Sie das ASP (I) anbringen. Stellen Sie sicher, dass das ASP (I) an der Seite des Axxid MINIKID 4 MAX Kindersitzes angebracht ist, die der Fahrzeugsitz am nächsten liegt.

# Anschnallen des Kinds im Axxid MINIKID 4 MAX Kindersitz

Bevor Sie Ihr Kind im Axxid MINIKID 4 MAX Kindersitz anschnallen, vergewissern Sie sich, dass sich die richtige Einlage im Sitz befindet. Der Axxid MINIKID 4 MAX wurde entwickelt, um mit Ihrem Kind mitzuwachsen und einen bequemen und sicheren Sitz für Kinder zu gewährleisten. Axxid empfiehlt, die Einlage so lange zu verwenden, bis es für Ihr Kind zu eng ist, mindestens jedoch bis zu einer Mindestgröße gemäß der folgenden Tabelle (beachten Sie, dass das Alter nur einen Richtwert darstellt):

| Alter                  | Körpergröße |  |
|------------------------|-------------|--|
| Kleinkind<br>0-3 Jahre | 61–105 cm   |  |
| Kind<br>3-7 Jahre      | 106–125 cm  |  |

Der Axxid MINIKID 4 MAX ist mit einer automatischen Kopfstütze (A) ausgestattet, die sich beim Anlegen des integrierten Sicherheitsgurtes automatisch in die richtige Position senkt. Damit eine optimale Position gewährleistet ist, empfiehlt Axxid, diese Funktion jedes Mal zu verwenden, wenn Sie Ihr Kind anschnallen. Bevor Sie Ihr Kind in den Kindersitz setzen, vergewissern Sie sich, dass sich die automatische Kopfstütze (A) in der entriegelten Position befindet. Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt zur Einstellung der Kopfstütze (A).

7

Stellen Sie sicher, dass sich der Bremshebel der Kopfstütze (H) in der entriegelten Position befindet. Sollte sich der Hebel in der verriegelten Position befinden, drücken Sie den Hebel in die entriegelte Position.

8

Lösen Sie den integrierten Sicherheitsgurt, indem Sie den Auslöseknopf für den Gurt (E) drücken, und ziehen Sie beide Schultergurte (R) gleichzeitig heraus. Vermeiden Sie es, nur an einem Gurt zu ziehen, da die Schultergurte (R) hierdurch ungleichmäßig werden können. Stellen Sie sicher, dass sich die Kopfstütze (A) in der obersten Position befindet.

9

Entriegeln Sie das Gurtschloss, indem Sie den Schlossfreigabeknopf (C) drücken, und platzieren Sie die Gurte außerhalb des Sitzes.

10

Setzen Sie Ihr Kind in den Sitz und legen Sie die Schultergurte (R) über die Schulter Ihres Kindes. Verriegeln Sie den integrierten Sicherheitsgurt, indem Sie zuerst die Teile des Schlosses, die an den Schultergurten (R) befestigt sind, zusammenführen und sie dann in das Schloss schieben, bis Sie ein Klicken hören.

11

Ziehen Sie an den Schultergurten (R), um den integrierten Sicherheitsgurt über den Hüften Ihres Kindes zu spannen. Während die Schultergurte (R) gespannt bleiben, ziehen Sie den Gurtstraffer (F) gerade vom Kindersitz weg, bis der Gurt straff genug sitzt. Es sollte nicht mehr als ein Finger zwischen die Schultergurte (R) und die Schultern Ihres Kindes passen. Beim Spannen des Gurts bewegt sich die Kopfstütze (A) automatisch nach unten in die für Ihr Kind geeignete Position.



# Einstellung der Kopfstütze

Der Axkid MINIKID 4 MAX ist mit einer automatischen Kopfstütze (A) ausgestattet, die dafür sorgt, dass sich die Kopfstütze (A) immer in der für Ihr Kind optimalen Position befindet. Wenn der integrierte Sicherheitsgurt gespannt wird, sankt sich die Kopfstütze (A) auf die richtige Höhe ab und rastet automatisch ein. Beim Lösen des Gurts bewegt sich die Kopfstütze (A) in ihre oberste Position zurück und wird entriegelt. Damit eine optimale Position gewährleistet ist, empfiehlt Axkid, diese Funktion jedes Mal zu verwenden, wenn Sie Ihr Kind anschnallen.

Die Kopfstütze (A) wird nur in ihrer obersten Position entriegelt. Es ist daher darauf zu achten, dass die Kopfstütze (A) beim Lösen des integrierten Sicherheitsgurts vollständig in die oberste Position zurückkehrt, da die Kopfstütze (A) andernfalls verriegelt bleibt und sich beim Spannen des Gurtes nicht nach unten bewegt.

Wenn Sie die automatische Justierung deaktivieren und die Kopfstütze (A) in einer festen Position halten möchten, bringen Sie die Kopfstütze (A) in die gewünschte Position und bewegen Sie den Bremshebel der Kopfstütze (H) in die verriegelte Position. Die Kopfstütze (A) ist jetzt in der entsprechenden Höhe verriegelt und bewegt sich nicht mehr, bis Sie den Bremshebel der Kopfstütze (H) wieder zurück in die entriegelte Position bringen.

Wenn Sie Ihren Axkid MINIKID 4 MAX mit fester Kopfstütze (A) verwenden, stellen Sie sicher, dass sich die Kopfstütze (A) in der für Ihr Kind geeigneten Position befindet. Vergewissern Sie sich, dass die Schultergurte (R) direkt von den Schultern Ihres Kindes oder maximal 1 cm darüber durch den Sitz führen. Falls nicht, justieren Sie die Kopfstütze (A), indem Sie den Bremshebel der Kopfstütze (H) in die entriegelte Position bringen und die Kopfstütze (A) in die obere Position schieben, um sie zu entriegeln, und anschließend den Vorgang wiederholen.



## Ausbau des Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitzes aus Ihrem Fahrzeug

- Öffnen Sie den Reißverschluss und öffnen Sie die Abdeckung der Gurtklemme (O). Entriegeln Sie den Fahrzeugsicherheitsgurt, indem Sie auf den roten Knopf des Sicherheitsgurtschlosses drücken. Öffnen Sie die Gurtklemme (N) und ziehen Sie den Fahrzeuggurt durch die Gurtschlitze (D), um ihn vom Kindersitz zu entfernen.
- Entriegeln Sie die unteren Haltegurte (M), indem Sie die Anschlussstücke mit der Hand festhalten und mit dem Daumen auf den roten Knopf drücken. Halten Sie das Anschlussstück weiter in der Hand und führen Sie es langsam zum Kindersitz zurück. Achten Sie darauf, das Anschlussstück des unteren Haltegurts nicht loszulassen, da er sich mit hoher Geschwindigkeit automatisch zurückzieht.
- Drücken Sie den Stützfußknopf (Q) und bringen Sie den Stützfuß (P) in seine kürzeste Position.
- Drücken Sie den Hebel für die Sitzwinkleinstellung (G) und drücken Sie den Sitzwinkleinsteller (T) in die kürzeste Position. Heben Sie den Axkid MINIKID 4 MAX aus dem Fahrzeug.

**Tip:** Verriegeln Sie das Gurtschloss und spannen Sie das Gurtzeug, bevor Sie den Kindersitz aus dem Fahrzeug nehmen. Sie können dann die Schultergurte (R) als Tragegriff verwenden, um den Kindersitz leichter herauszuheben und außerhalb des Fahrzeugs zu transportieren.

**Wichtig:** Tragen Sie den Kindersitz niemals an der Kopfstütze (A)

### Recycling Ihres Autositzes.



Axkid empfiehlt dringend, alte Autositze zu recyceln. Bevor Sie den Sitz bei Ihrer örtlichen Recyclingstation abgeben, schneiden Sie die Gurtbänder vom Sitz ab, entfernen Sie den Textilbezug, entfernen Sie so viele Styroporteile wie möglich, trennen Sie Metall- und Kunststoffteile wenn möglich. Der Hauptteil des Sitzes sollte als unsicher oder abgelaufen gekennzeichnet sein (benutzen Sie eine Markierung), um niemanden davon abzuhalten, ihn erneut zu benutzen. Bitte überprüfen Sie Ihre lokalen kommunalen Richtlinien für Recyclinganweisungen für die verschiedenen Materialien.



# Pflege und Instandhaltung

Der Stoffbezug des Sitzes kann bei 30 °C im Schonwaschgang in der Waschmaschine gewaschen werden. Geben Sie den Bezug nicht in einen Trockner, da dies den Bezug beschädigen und die Polsterung sich vom Stoff lösen kann. Auf [www.axkid.com](http://www.axkid.com) finden Sie Videos, in denen das Entfernen und Anbringen des Bezugs erläutert wird.

### Entfernen des Stoffbezugs:

- Entfernen Sie das ASP (I), falls dieses angebracht ist.
- Bringen Sie den Bremshebel der automatischen Kopfstütze (H) in die entriegelte Position und lösen Sie den Gurt, indem Sie den Auslöseknopf für den integrierten Sicherheitsgurt (E) drücken, und ziehen Sie beide Schultergurte (R) gleichzeitig heraus.
- Öffnen Sie die beiden Reißverschlüsse an der Unterseite der Kopfstütze (A) und ziehen Sie den Bezug vorsichtig von der Kopfstütze (A) ab.
- Senken Sie die Kopfstütze (A) in die unterste Position ab und bringen Sie den Bremshebel der automatischen Kopfstütze (H) in die verriegelte Position.
- Entriegeln Sie das Gurtschloss, indem Sie den Schlossfreigabeknopf (C) drücken, und entfernen Sie das Gurtschlosspolster.
- Öffnen Sie den Reißverschluss und die Abdeckung der Gurtklemme (O) und entfernen Sie die Kunststoffabdeckung (O) vom Stoffbezug.
- Öffnen Sie den Reißverschluss unter dem Kindersitz und öffnen Sie die 4 Knöpfe am Stoffbezug auf der Rückseite des Kindersitzes.
- Öffnen Sie die beiden Reißverschlüsse an der Rückenlehne an der Innenseite des Kindersitzes und ziehen Sie den Stoffbezug vorsichtig vom Kindersitz ab. Am ASP-Konnektor und anderen Kunststoffabdeckungen ist Vorsicht geboten, damit der Stoff nicht beschädigt wird; nicht zu stark ziehen.
- Öffnen Sie die Schulterpolster und entfernen Sie sie vorsichtig vom Klettband.

### Anbringen des Stoffbezugs

- Führen Sie die Schritte aus der obigen Anleitung in umgekehrter Reihenfolge aus, um den Stoffbezug wieder am Kindersitz anzubringen.
- Beachten Sie, dass die Schulterpolster an verschiedenen Positionen angebracht werden können. Bringen Sie sie in einer für Ihr Kind geeigneten Position an; die Schulterpolster sollten auf der Schulter und auf der Brust Ihres Kindes positioniert werden. Achten Sie auch darauf, dass die Gummiseite des Schulterpolsters zur Brust Ihres Kindes zeigt.

Wenn der Stoffbezug des Sitzes ausgetauscht werden muss, müssen Sie sicherstellen, dass nur Originalprodukte von Axkid zum Einsatz kommen. Wenn andere Produkte verwendet werden, wird das Sicherheitssystem des Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitzes möglicherweise beeinträchtigt, was bei Unfällen ernsthafte Verletzungen zur Folge haben kann. Sämtliche Kunststoffteile des Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitzes können mit mildem Reinigungsmittel und Wasser gereinigt werden. Verwenden Sie keine aggressiven Chemikalien, die Lösungsmittel u.Ä. enthalten, da dies zu Schäden am Kunststoff führen und die Sicherheit des Kindersitzes beeinträchtigen kann.

# Garantie

Für den Axkid MINIKID 4 MAX Kindersitz besteht eine 24-monatige Garantie ab Kaufdatum. Achten Sie darauf, dass Sie Ihren Kaufbeleg aufbewahren, damit Sie diesen bei Garantiefällen, die nicht von der Gewährleistung abgedeckt werden, am Kaufort vorlegen können.

- Normalen Verschleiß
  - Schäden durch unsachgemäße Verwendung, Vernachlässigung oder Unfall
  - Nach Reparaturen durch Dritte
  - Sämtliche verwendeten Materialien bieten eine sehr hohe UV-Beständigkeit. UV-Licht ist jedoch sehr aggressiv und führt letztlich zum Ausbleichen des Sitzbezugs. Dies gilt als normaler Verschleiß und fällt somit nicht unter unsere Garantie.
  - Gehen Sie vorsichtig mit dem Sitz um. Tragen Sie den Sitz niemals an der Kopfstütze (A).
- Der Garantiezeitraum beträgt 24 Monate ab Kaufdatum. Bewahren Sie Ihren Kaufbeleg gut auf. Dieser muss im Falle eines Garantieanspruchs vorgezeigt werden. Folgendes wird nicht von der Garantie abgedeckt:
- normale Abnutzung
  - Schäden durch unsachgemäße Verwendung, Vernachlässigung oder Unfall
  - Reparaturen durch Dritte